MINISTRY OF DEFENCE

General Directorate of Contracts and Sales

Advertisement General (International) Tender no. (23) / 2024

[Supplying (Specialized devices with installing, operating and training)]

No.: 6258

Date: 3 / 11 / 2024

To / Gentlemen

Subject: General (international) Tender no. (23) / 2024
Supplying (Specialized devices with installing, operating and training)

(Ministry of Defense of Iraq / General Directorate of Contracts and Sales)

are pleased to invite the qualified and experienced bidders to submit their bids to supply (Specialized devices with installing, operating and training)

With noting the following:

- 1. The qualified bidders who want to obtain additional information shall call General Directorate of Contracts and sales at (900 1500) <u>Moddg-Contracts@mod.mil.iq</u> . or cell phone: <u>07902783136</u> as shown in the instructions to bidders.
- 2. The requisite qualification requirements [Supplying (Specialized devices with installing, operating and training)
- 3. Interested bidders can buy bid documents, after submitting written request (official letter) addressed to ministry of defence / general directorate of contracts and sales, and paying amount (250.000) only two hundred fifty thousand Iraqi dinars/ payment shall be electronic.
- 4. The bids are delivered to the following address (Ministry of Defence Baghdad- Al-Jamhuriya Bridge / Karradat Maryiam) at the specified on (1200, Tuesday, 19 / 11/ 2024) late bids will be rejected, and the bids will be opened by the attendance of the bidders or their representatives at the above mentioned address and at time (1300 Tuesday, 19 / 11 /2024)
- 5. Advertisement's duration shall be <u>from Wednesday</u>, 6 / 11 / 2024 up to 1200 of Tuesday, 19/ 11 / 2024.
- 6. The total estimated cost: (906,020 \$), only nine hundred six thousand and twenty dollars that equal to (1,177,826,000) dinars, only one billion one hundred seventy-seven million eight hundred twenty-six thousand traqi dinars calculated at the exchange of 1300 dinars per one dollar.
- 7. The supplying period : (270) calendar day
- 8. The country of origin: Japan Assembled in Japan, Germany, England.
- 9. bidders submit (3% of the total estimated cost in form certified check, guarantee letter or bill of exchange issued by a governmental bank mention inside it to the order of ministry of defence / general directorate of contracts and sales and to mention the name and number of the tender provided that to include ranks of the guarantee letter issuers and to be valid for significants.

to be valid for six in graths.

10. To submit Finel insurance sin form of (good performance bond) at a rate (5%) of the correct's amount after the second with the assignment order & before signing of the correct substitution of the correct substitution at and payable on request issued by a governmental bank

or banks accredited to Central bank of Iraq for Iraqi or foreign companies that have representative in Iraq, and banks accredited o Trade Bank of Iraq (TBI) for the Preign companies that have representative in Iraq.

11.. Iraqi bidders and foreign companies ,that have branch or representation bureau in Iraq shall submit a no - objection letter to participate in tenders issued by the General Taxes authority addressed to the ministry of defense with confirmation of granting tax identity & and to submit tax clearance letter awarding.

- 12. First party has the right to confiscate the bid bond of the winner when retract to sign contract after being notified of awarding or when bidders withdraw within the offer validity after the tender closing date or refuse to correct prices errors in offers and their consequences on awarding, there will be legal measurements stated in governmental contracts instructions # 2 of 2014.
- 13. To submit a final clearance letter issued by Department of Pension and Social Security as for Iraqi companies and foreign ones that has representation bureau or a branch in Iraq.
- 14. To deduct stamp's fee at rate (0.003) of the contract's amount at the same contract's currency as per act. # 71 of 2012 and (0.001) of contract's amount as per judicial fee on condition not to exceed amount (10.000) ten Iraqi dinars according to (act # 11 of 2015).

15. Neither government nor State officials have the right to take part in tenders directly or indirectly as per the existent rules.

- 16. Iraqi and foreign companies (which have a bureau of representation or branch in Iraq) have to submit a letter issued by Accountants & Auditors Syndicate or Association certifies the legal status of the accountant who submits the final accounts for last two years within the documents of companies.
- 17. To write total and unit prices of the offer's documents in (fourth & sixth section). Written prices will be based when prices differ with prices in figures, also unit will be accredited when there is an error in total, in event one item or more left not priced then their prices will be accounted according to total cost.

18. The company shall submit the financial statements for the last two years as a minimum.

- 19. The company commits to present a list of implemented similar works supported with the endorsing of concerned contracting parties include with implementing level because it is
- matched to the tender.

 20. Bidders' addresses stated their offers shall be based in correspondences and notifications and they have to testify first party when any changes occurred within (7) days following.
- following.
 21. First party has the right to deduct any debts (if there is any) related to second party's payments as per act # (56) 1977.
- 22. Contract shall subject to all Iraqi valid acts even the Income Taxes Law # 113 of 1982 and its instructions and amendments.

23. Winner shall bear all taxes and fees that imposed as per the valid laws.

24. Iraqi bidders must submit a document certifies withholding the ration card of the authorized directors and company's owners, as per minister's council letter # 1/7/3/ 22543 dated on 23rd Nov. 2011 (that is just for Iraqi bidders).

25. No scrape or amendment in the tender's documents shall be accepted.

26. If many bidders take part in one tender, their responsibility must be symbiotic and solidarity, their ratified contract's partnership must be submitted.

27. If tender cancelled by the buyer, bill fees only shall be returned to bidders without any compensation.

28. An authorized manager of more than one company shall be allowed to submit only one proposal for the same tender.

- 29. According to the ministers' council decision no. (48) of 2018, foreign companies must submit a pledge that there is no unpaid financial claim against Iraqi institutions will a period not exceeding (30) days from the date of awarding provided that settlement shall be a condition to issue awarding order, otherwise offer will be excluded. In even there is financial claims, foreign companies undertake a consensual settlement in accordance with the Paris Club agreement or ministries council resolution no. (28) 2014 or write off debts completely within no more than (30) days after notifying of awarding. Settlement shall be a condition to award. Otherwise offers excluded. Foreign companies must undertake not to arise any judicial or administrative claim any indebtedness of the Iraqi side after awarding directly or indirectly by selling or waiver to others of part or all of the debt in the consensual or judicial.
- 30. The foreign companies that want to present its bids shall register a branch for it inside traq within a period not more than (15) days from the date of assignment letter notification, otherwise the company will consider as a default.
- 31.To answer your inquiries contact us on:

Moddg-Contracts@mod.mil.iq

- 32. If the closing date coincides to be an official holiday, the next official working day shall be the closing.
- 33.. The tender's box shall be opened during all the working hours of the advertisement (900 up to 1300).
 - 34. The ministry is not obliged to accept the lowest offers.
- 35. Winner shall bear the fees of the last time advertisement.
- 36. The winner bidder shall be committed to supply the ministry of agriculture with not less than (1000) seedlings and no payment settlement shall be done without bringing a letter certification by the ministry of agriculture, the amount of seedlings that not more than (10,000,000) million IQD.
- 37.Bidders shall review the standard bid documents of () pages in Arabic with translation according to ministry of planning letter # 27131 dated on 22/12 2016 (enclosed CD for clarification)
- 38.Bids shall be excluded if bidders don't comply with standard bids requirements with all it sections.
- 39. Arabic version will be accredited when any differences are found in the tenders 'standard documents with their translation .
- 40. For further information, visit website of ministry of defense

www.mod.mil.ig

To answer your inquiries contact us on:

Moddg-Contracts@mod policy

وزارة الدياء

مكتب الامين العام

General Directorate of Contracts and Sales

2024/ November / 등

وزارة الدفاع المديرية العامة للعقود والمبيعات اعلان مناقصة عامة رقم (٢٣) لسنة ٢٠٢٤ تجهير اجهزة اختصاصية مع النصب والتشغيل والتدريب

100V: mail

التاريخ: ١٥ / ١١ ١٠٠٢

الى: السادة

م/ <u>اعــلان مناقصـــة عامــــة رقــــم (٢٣) لمنــــة ٢٠٢٤</u> <u>تجهيــــز اجهزة اختصاصية مع النصب والتشغيل والتريب</u>

يسر وزارة الدفاع / المديرية العامة للعقود والمبيعات بدعوة مقدمي العطاءات المؤهلين و ذوي الخبرة لتقديم عطاءاتهم لتجهيز (اجهزة اختصاصية مع النصب والتشغيل والتدريب) على مقدمي العطاء المؤهلين والراغبين في الحصول على معلومات اضافية الاتصال بالمديرية العامة للعقود والمبيعات من المماعة (٠ • ١٩ الى الساعة • • • ١) وعلى الإيميل :

1. <u>moddg-contracts@mod.mil.iq</u> الاتصال على الموبايل (٧٩٠٢٧٨٣١٣٦) وكما موضحة في التطيمات الى مقدمي العطاءات .

٢. متطلبات التاهيل المطلوبة : تجهيز اجهزة اختصاصية مع النصب والتشغيل والتدريب .

- ٤. يتم تسليم العطاءات السبى العنوان الأتي (وزارة الدفاع / بغداد / نهاية جسر الجمهورية (كرادة مريم) في الموحد المحدد لغاية الساعة ١٠٠٠ من يوم الثلاثاء المصادف ١١/١١/١٠٠ العطاءات المتأخرة سوف ترفض وسيتم فتح العطاءات في حضور مقدمي العطاءات او ممثليهم الراغبين في الحضور في العنوان الاتي : وزارة الدفاع /بغداد/قرب جسر الجمهورية (كرادة مريم) في الساعة ١٠٠٠من يوم الثلاثاء المصادف ١١ / ١١ / ٢٠٢٤.
- اعلان المناقصة للفترة من يوم الاربعاء المصادف ٦ / ١١ / ٢٠٢٤ ولغاية الساعة الدراك من يوم الثلاثاء المصادف ١٩ / ١١ / ٢٠٢٤ .

وزارة الدفاع

- ٧. فترة التجهيز (٢٧٠) يوم تقويمي.
 - ٨. المنشأ: اليابان تجميع في اليابان , الماتيا , انكلترا
- تقديم التامينات الاولية بنسبة (٣%) من الكلفة التخمينية على شكل معتب الامين النام المنفقة على المنفقة على النفاع / المدرسريسة العامة للعقسود والمبيعات يذكر فيها اسم ورقسم المناقصة على ان تثبت العناوين الوظيفية لمصدري خطابات الضمان وان يكون نافذا لمدة سنة اشهر.

- ١٠ تقديه التاميذات النهائية على شكل خطاب ضمان حسن تنفيذ للعقد بنسبة (٥%)من قيمة العقد بعد التبلغ بكتاب الاحالة وقبل توقيع العقد وان لايكون خطاب الضمان مشروط ويدفع حين الطلب صادر من مصرف حكومي او مصرف معتمد لسدى البنك المركزي العراقسي بالنسبة للشركات العراقية والشركات الاجنبيسة التي لديها تمثيل في العراق ومصرف معتمد لسدى المصرف العراقيسي للتجارة (TBI) بالنسبة للشركات الاجنبية التي ليس لديها تمثيل في العراق.
- ١٩ .ان يقدم مقدم العطاء من الشركات العراقية والاجنبية التي لديها مكتب تمثيل او فرع في العراق كتاب عدم المماتعة من الاشتراك في المناقصة صادر من الهيئة العامة للضرائب على ان يكون معون الى وزارة الدفاع مع تأييد منحه الهوية الضريبية والرقم الضريبي ويئتزم بجلب مايويد براءة ثمته عند الاحالة .
 - ١٠. يحق للطرف الاولى مصادرة التامينات الاولية لمن تحال اليه المناقصة عند نكوله عن توقيع العقد بعد التبلغ بكتاب الاحالة او عند سحب مقدم العطاء لعطائه خلال فترة نفاذيته وبعد علق المناقصة او رفض التصحيح على الخطائه الحسابية في العطاء وانعكاسهاعلى قرار الاحالة وسيتم اتخاذ الاجراءات القانونية المنصوص عليها في تعليمات تنفيذ العقود الحكومية رقسم (٢) لسنة ١٠١٤
 - ١٣ . تقديم براءة نمة صادرة مسن دائرة التقاعد والضمان الاجتماعي للشركات العراقية والشركات الاجنبية التي نديها مكتب تمثيل او فرع في العراق .
- ١٤. يتم استيفاء رسم الطابع بنسبة (٣٠٠٠٠) ثلاثة بالاف من قيمة العقد ويعملة العقد وفق قاتون رسم الطابع رقم (٢١) لسنة ٢١٠١ووفقا للاصول والرسم العدلسي البالغ (٢٠٠٠) واحد بالاف من قيمة العقد على ان لايزيد عن (٢٠٠٠٠) عشرة الاف دينار وحسب قانون الرسوم العثلية الرقم (١١) لسنة ٢٠١٥.
- ١٠ لايجوز لمنتسبي دوائر الدولة والقطاع العام الاشتراك في المناقصة بصورة مباشرة اوغير مباشرة مع مراعاة احكام التشريعات النافذة .
- 11. تلتزم الشركات العراقيسة والشركات الاجنبية التي لديها تعثيل في العراق بجلب كتاب من نقابة المحاسبين والمحاسبين والمحاسبين يويد سلامسة الموقف القاتونسي للمحاسب الذي يقدم الحسابات الختامية ضمن اوراق الشركة لاخر سنتين .
- 1٧. تدوين اسعار فقرات استمارات العطاء (القسم الرابع والقسم السادس) ومبلغه الاجمالي بالمداد ويعول على السعر المدون كتابة في حالة اختلافه عن السعر المدون رقما وكما يعول على سعر الوحدة في حالة عدم صحة مبلية الفقرة وإذا وربت فقرة أو فقرات لم يدون السعر أزانها ففي هذه الحالة تعد كلقة تلك الفقرة أو الفقرات ويحدود الكميات المدونييية أزانها مشمولة بالسعر الاجمالي للعطاء .
 - ١٨. تقدم الشركة البياتات المالية لها لاخر سنتين كحد الني ضمن اوراق الشركة .
- ١٩. تلتزم الشركة بتقديم قائمة بالاعمال المماثلة المنجزة معززة بتاييد جهات التعاقد المعنية مع تضمينها مستوى التنفيذ كونها مطابقة للمناقصة.



- ٢٠ يتم اعتماد عنوان الشركة المثبت في العطاء عنوانا للمراسلات والتبليغات وعلى الشركة الابلاغ
 بكل تغيير يطرأ على هذا العنوان خلال مدة (٧) سبعة ايام من تاريخ حصوله .
- ٢١ في حالية تحقق ديون بذمة الطرف الثاني يحق للطرف الاول تحصيل الديون بموجب قانون تحصيل الديون الحكومية العراقي رقم (٥٦) لسنة ١٩٧٧.
- ٢٢. العقد خاضع لجميع القوانيين الناف ـــ ذة بضمنها قانون ضريبة الدخل المرقسم (١١٣) لسنة العقد خاضع للجميع القوانيين الناف ـــ دة بضمنها قانون ضريبة الدخل المرقسم (١١٣) لسنة
- ٢٣. يتحمل من ترمى عليه المناقصة كافة الضرانب والرسوم المفروضة بموجب القوانين النافذة.
- ٢٠. بلتزم مقدمي العطاءات من الشركات العراقية بتقديسم ما يثبت حجب البطاقة التموينية للمدير المفوض واصحاب الشركات استفلاا لكتاب الاماتسة العامة لمجلس الوزراء العسدد:
 س ل ١/٧٣/٣٤٥١ ٢٥ كفي ١/١/١/١٠٠.
- ٥٠. لايجوز لمقدم العطاء شطب او حك اي بند من بنود وثائق المناقصة او اجراء اي تعديل عليها .
- ٢٦. في حالـــــة اشتراك اكثر من مناقص في تقديم عطاء واحد لتنفيذ العقد تكون مسؤوليتهم
 تضامنية تكافلية في ذلك انتفيذه على ان يقدم عقد المشاركة مصادق عليه اصوليا مع العطاء
 - ٧٧. في حالة الغاء المناقصة فسوف يتم اعادة ثمن شراء الوثائق الخاصة بالمناقصة فقط دون تعويض مقدمي العطاءات.
 - ٢٨. لايجوزلمدير مقوض لاكثر من شركة تقديم اكثر من عطاء واحد في المناقصة الواحدة .
- 79. استنادا لقرار مجلس الوزراء رقصم (٤١) لسنصة ٢٠١٨ تأتزم الشركات الاجنبية بتقديم تعهدا بعدم وجود مطالبة عبر محسومة تجاه المؤسسات العراقية خلال مدة لاتزيد عن (٣٠) ثلاثون يوما من تاريخ التبلغ بقرار الاحالة على ان يكون اجراء التسوية شرطا لاصدار قرار الاحالة وبخلافه يتم استبعاده وفي حالصة وجود مطالبات تتعهد الشركات الاجنبية بالاتفاق بالقيام بتسوية مرضية وفقا لاتفاقية نادي باريس او فقا لقرار مجلس الوزراء رقم (٣٨) لسنة ١٠١٤ او شطب الدين كليا خلال مدة لاتزيد عن (٣٠) يوم من تاريخ التبلغ بقرار الاحالة على شرط أن يكون اجراء التسوية شرطأ لأصدار قرار الاحالة ويخلاف ذلك يتم استبعاده وتتعهد الشركات الاجنبية بعدم اجراء اي مطالبة قضائية او ادارية على اي مديونية بحق الجانب العراقي بعد الاحالة بصورة مباشرة او غير مباشرة من خلال البيع او التنازل للغير عن جزء او كل الدين بصفة رضائية او قضائية .
 - ٣. تلتزم الشركات الاجنبية التي ترغب بتقديم عطاتها تسجيل فرع لها في العراق خلال مدة لاتتجاوز
 (٥) خمسة عشر يوما من تاريخ التبلغ بكتاب الاحالة ويخلافه تعد ناكلة



moddg-contracts@mod.mil.iq :ب ثلاستنسار يتم الاتصال ب

- ٣٢ . في حالة مصادفة تاريخ الفلق عطلة رسمية فيكون تاريخ الفلق اليوم الذي يلي العطلة والذي يكون فيه دوام رسمى .
- ٣٣. صندوق العطاءات مفتوح طيلة فترة الاعلان وخلال ايام الدوام الرسمي من الساعة (٠٠٠ ولغاية الساعة ١٣٠).
 - ٣٤. أن الوزارة غير ملزمة يقبول أوطأ العطاءات.
 - ٣٥. يتحمل من ترسو عليه المناقصة اجور النشر والاعلان لاخر اعلان عن المناقصة.
- ٣٦ . تلتزم الشركة التي تحال عليها المناقصة بتجهيز وزارة الزراعة بما لايقل عن (١٠٠٠) شنلة زراعية ولايتم تسوية المستحقات النهائية للمتعاقد الابعد جلب كتاب تأبيد بتجهيز الشتلات من وزارة الزراعة على ان لايزيد مبلغ الشتلات المهداة عن (٠٠٠,٠٠٠) عشرة ملايين دينارعراقي .
 - ٣٧. تقوم الشركة بالاطلاع على الوثائق القياسية المرفقة مع المناقصة () وثيقة باللغة العربية بموجب كتاب وزارة التخطيط العسدد: ٢٠١٦/١٢/١ في موجب كتاب وزارة التخطيط العسدد: ٢٠١٦/١٢/١
 - ٣٨. في حالة عدم التزام مقدمي العطاءات بما تتطلبه الوثانق القياسية للمناقصة بكافة اقسامها فسيتم استبعاد العطاء .
 - ٣٩. في حالة وجود اختلاف في الوثائق باللغة العربية مع ترجمتها باللغة الانكليزية يتم اعتماد النسخة العربية .
 - ٤٠ للمزيد من المطومات يمكن زيارة الموقع الالكتروني لوزارة الدفاع :

www.mod.mil.iq

للاجابة على استفساراتكم مراسلتناعلي البريد الالكتروني:

modds kintracts@mod.mil.iq وزارة الدفاع

مكتب الامين العام

اللابرية العامة للعقود والسعات

المديرية العامة للعقود والمبيعات